

राकेश शर्मा,
सचिव,
उत्तराखण्ड शासन
सेवा में,

निदेशक,
संस्कृति निदेशालय,
उत्तराखण्ड देहरादून।

संस्कृति, खेलकूद एवं युवा कल्याण अनुभाग

देहरादून: दिनांक ०१ जनवरी, 2009

विषय:— गढ़वाली-हिन्दी-अंग्रेजी शब्दकोश निर्माण हेतु आर्थिक सहायता प्रदान किये जाने के सम्बन्ध में।

महोदय,

उपरोक्त विषयक आपके पत्र संख्या-241/सं0नि0उ0/चार-58/2008-09 दिनांक 22 अप्रैल, 2007 के क्रम में मुझे यह कहने का निदेश हुआ है कि गढ़वाली-हिन्दी-अंग्रेजी शब्दकोश निर्माण हेतु रुपये 10.00 लाख (रु0 दस लाख मात्र) मात्र की धनराशि की वित्तीय एवं प्रशासनिक स्वीकृति प्रदान करते हुए रु0 5.00 लाख (रु0 पांच लाख मात्र) की धनराशि के व्यय की स्वीकृति प्रदान किये जाने पर श्री राज्यपाल महोदय निम्न शर्तों एवं प्रतिबन्धों के अधीन सहर्ष स्वीकृति प्रदान करते हैं:—

2— उक्त धनराशि शासनादेश संख्या-566 / VI-I / 2008-2(27) / 2007 दिनांक 21 नवम्बर, 2008 के द्वारा व्यय हेतु स्वीकृत धनराशि के सापेक्ष ही व्यय की जायेगी तथा यह अतिरिक्त स्वीकृति नहीं होगी। उक्त के क्रम में शासनादेश दिनांक-21-11-08 के प्रस्तर-6 का कड़ाई से अनुपालन सुनिश्चित किया जायेगा

3— उक्त शब्दकोश के निर्माण में गढ़वाल विश्वविद्यालय विशेषज्ञों की सेवा ली जायेगी।

4— प्रदत्त धनराशि का Audit का दायित्व अखिल गढ़वाल सभा, देहरादून का होगा। जो Chartered Accountant से लेखा परीक्षा सम्पन्न करायेगें। तथा लेखा परीक्षा रिपोर्ट शासन को उपलब्ध करायी जायेगी

5— गढ़वाली मुहावरे एवं लोकोक्तियों का भी संकलन इस प्रस्ताव का हिस्सा बनायी जायेगी।

6— उक्त कार्य एक वर्ष के भीतर अनिवार्य रूप से पूर्ण किया जायेगा।

7— गढ़वाल विश्वविद्यालय के भाषाविज्ञों की समिति से (Linguist) इस कार्य का समुचित पर्यवेक्षण एवं समीक्षा करायी जायेगी



8- शब्दकोष के निर्माण में गुणवत्ता एवं प्रमाणिकता तथा स्पष्टता का विशेष ध्यान रखा जायेगा।

9- प्रस्तावित शब्दकोष के वास्तविक प्रकाशन के उपरान्त शब्दकोष की प्रति संस्कृति विभाग को उपलब्ध करायी जायेगी।

प्रकाशित शब्दकोष का सर्वाधिकार संस्कृति विभाग का होगा।
उपयुक्तता प्रमाण पत्र एवं समीक्षा रिपोर्ट अनिवार्य रूप से यथा समय प्रस्तुत की जायेगी।

इस सम्बन्ध में होने वाला व्यय वित्तीय वर्ष 2008-09 उपर्युक्त अनुदान संख्या-11 के

निदेशालय-00-42 अन्य व्यय के आयोजनगत पक्ष के नाम से जाला जायेगा।
13- उपर्युक्त आदेश वित्त विभाग के अ०श०पत्र संख्या-597 (पी) / वित्त-(3)/2008 दि० 31, दिसम्बर, 2008 में प्राप्त उनकी सहमति से जारी किये जा रहे हैं।

भवदीय

(राकेश शर्मा)

सचिव।

पूछांकन संख्या- 01 / VI-1 / 2008-2(27) / 2007

प्रतिलिपि निम्नलिखित को सूचना एवं आवश्यक कार्यवाही हेतु प्रेषित:-

- 1- महालेखाकार, लेखा एवं हकदारी, सहरनपुर रोड, देहरादून।
- 2- कुलपति, गढ़वाल विश्वविद्यालय, उत्तराखण्ड देहरादून।
- 3- निजी सचिव, मा० मुख्यमंत्री, उत्तराखण्ड शासन को मा० मुख्यमंत्री जी के अवलोकनार्थ प्रेषित किये जाने हेतु।
- 4- निजी सचिव, मा० संस्कृति मंत्री, उत्तराखण्ड शासन को मा० मंत्री जी के अवलोकनार्थ प्रेषित किये जाने हेतु।
- 5- वरिष्ठ कोषाधिकारी, देहरादून।
- 6- वज्र राजकोषीय नियोजन एवं संसाधन निदेशालय, उत्तराखण्ड।
- 7- वित्त अनुभाग-3 / नियोजन प्रकोष्ठ, उत्तराखण्ड शासन।
- 8- एन०आई०सी०, उत्तराखण्ड सचिवालय, देहरादून।
- 9- गाई फाईल।

आज्ञा से।

/ सिंह)
अनुसचिव।